



Junij 2010, številka 20

# POMURSKI MESEČNIK

Izdajatelj: Društvo za prepis znanja in informacij Vöter

## = Aktualno v Pomurju =

### **XVI. Izbirno regijsko preverjanje usposobljenosti ekip prve pomoči Civilne zaščite in Rdečega križa v Pomurju**

**V Gornji Radgoni sta Uprava Republike Slovenije za zaščito in reševanje Izpostava Murska Sobota in Območno združenje Rdečega križa Gornja Radgona organizirali XVI. Izbirno regijsko preverjanje usposobljenosti ekip prve pomoči Civilne zaščite in Rdečega križa v Pomurju.**

Letošnje regijsko preverjanje usposobljenosti je bilo namenjeno preverjanju delovanja in usposobljenosti ekip prve pomoči Civilne zaščite in Rdečega križa v nujenju prve pomoči ob nesrečah v prometu, nesrečah z nevarnimi snovmi ter drugih nesrečah, ki lahko po oceni ogroženosti prizadenejo območje regije. Preverjanja se je udeležilo 17 ekip od tega 6 tujih in sicer iz avstrijske Dežele Štajerske - sosednjega Bad Radkersburga, iz obmejnih madžarskih županij Zala in Železno ter Medžumurske županije.

Na omenjenem preverjanju je bilo moč videti prikaz dela ekip in predstavitev dejavnosti organizatorjev. Ekipa so prikazale svoje znanje in veščine na 4. delovnih točkah, ki so bile prikaz realnih dogodkov. Tako so prikazovali svojo usposobljenost na naslednjih delovnih točkah: požar – selitev iz stavbe zaradi požara (5 poškodovancev), ruševine – reševali so 4 ponesrečence iz porušene stavbe, prometna nesreča vozila z vlakom in pa prometna nesreča z udeležbo dveh vozil.

Letošnje XVI. Izbirno regijsko preverjanje usposobljenosti ekip prve pomoči Civilne zaščite in Rdečega križa v Pomurju so izvedli z namenom preveriti praktično usposobljenost ekip v dejanskih situacijah, preveriti timsko delo ekip, nadgraditi znanja z novimi metodami dela in pa spodbuditi ljudi za delo v civilni zaščiti, rdečem križu in drugih humanitarnih organizacijah.

Visoko usposobljene ekipe domačega okolja svojo odzivnost in izurjenost nemalo krat preverijo tudi na državnem prvenstvu in tako se bo prva ekipa tega tekmovanja iz kategorije A in B udeležila državnega preverjanja ekip prve pomoči, ki bo v Murski Soboti. Ko prebivalstvo doleti naravna ali morebitna druga nesreča pa ob bok ekipam Civilne zaščite neomajno pristopijo tudi ekipe Rdečega križa in v takih hudih situacijah je še kako pomembno vedenje o nujenju prve pomoči ponesrečencem. Znanje teh udeleženi ekip je na zelo visoki ravni. Prostovoljci, ki tekmujejo v ekipah so zelo motivirani in pripravljeni pomagati človeku v nesrečah, pove Davorka Makovec. Na stojnicah v mestu Radgona je Območno združenje rdečega križa Gornja Radgona predstavilo tudi svoje dejavnosti.

Mirjana Ropoša

### **Spust po reki Muri v spomin Dimeku**

**Letošnji spust spada tudi v praznovanje 60 letnice Planinskega društva Matica Murska Sobota.**

Posvečen je spominu Mirka Baligača – Dimeka, katerega se je takratni spust z ladjo Cipo, končal tragično. Bil je izjemen poznavalec Mure in njenih bregov, čeprav je bila Mura takrat preveč

sebična, ko ga je hotela samo za sebe. Imel pa je še eno »napako«, neizmerno je ljubil gorski svet. Bil je redoljub, vse je rad zapisal in tudi poslikal. Zaradi njega in njegovih dejanj je planinstvo trdno vsejano na naši ravnici in ni se bati, da ne bo tako tudi v bodoče. Tudi v prihodnosti bo prekmursko planinstvo prispevalo kamenčke v mozaik slovenskega planinstva.

Glavni organizator je Pododbor društva iz Beltinec, ki je nekoliko bolj povezan s spustom, kot preostali del društva, vendar je dolgoletna uspešna izvedba dokaz, da Dimekov duh še kako živi v Beltincih in okolici. To tradicionalno druženje planincev in članov gasilskih, brogarskih in društva čolnarjev je dokaz, da so takšna srečanja vedno prijetna in dobro obiskana, saj nas tudi različnost lahko zbližuje. Na koncu spusta se nam pridružijo člani društva starodobnikov, ljubiteljev starih koles Dimek iz Beltinec in učenci OŠ iz Bistrice s kulturnim programom, katerega so letos popestrili tudi člani folklorne skupine Pozvačin iz Bistrice. Planinsko društvo Matica za zaključek spusta poskrbi za družabno srečanje vseh udeležencev spusta.

Dorina Veldin

### Tiskovna konferenca PUMS

**Policijska uprava Murska Sobota je organizirala tiskovno konferenco, na kateri so predstavili dve uspešni preiskavi, ki so ju raziskali kriminalisti sektorja kriminalistične policije Murska Sobota. Na tiskovni konferenci sta sodelovala tiskovni predstavnik Policijske uprave, ki je otvoril konferenco in na koncu odgovarjal na vprašanja, ter vodja pomurskih policistov Damir Ivančič.**

Vodja pomurskih policistov je predstavil uspešni preiskavi dveh organiziranih združb, katere rdeče nit delovanja je bila trgovina z prepovedano drogo, predvsem s heroinom in skunkom.

Kriminalisti so v sodelovanju s policisti in kriminalisti iz drugih policijskih uprav več mesecev spremljali dejavnosti oseb iz območja upravnih enot Murska Sobota, Ljutomer, Postojna in Ljubljana, ki so se ukvarjali s tihotapljanjem prepovedane droge heroin iz Kosova, prek Slovenije v Švico. Del pretihotapljene droge je bil preprodan tudi na področju Pomurja in Slovenije. Poleg tega so še ugotovili, da se del kriminalne združbe ukvarja še z prepovedanim tihotapljanjem oseb čez državno mejo in izdelovanjem zelo kvalitetnih ponarejenih dokumentov. 47 letni osumljenec iz upravne enote Postojna, 39 letni osumljenec iz upravne enote Ljutomer in 46 letni tujec iz Kosova so kot člani organizirane kriminalne združbe vsaj v 2 primerih iz območja Kosova prek Slovenije v Švico pretihotapili po 3 kg prepovedane droge heroin skrite v osebnem avtomobilu. Kriminalisti SKP so se po tem, ko so zbrali dovolj dokazov o tihotapstvu, povezali s švicarskimi organi pregona, ki so nato ob vstopu enega od osumljencev v Švico opravili preiskavo vozila in zasegli 3 kg prepovedane droge heroin. Osumljenec se trenutno nahaja v priporu v Švici.

V drugi preiskavi pa so kriminalisti v sodelovanju s policisti ugotovili, da na območju Pomurja kriminalna združba kupuje starejše hiše, katere se preuredijo in opremijo s potrebno opremo za gojenje večjih količin prepovedane droge konoplje. Kriminalno združbo naj bi vodil 38 letni slovenski državljan iz upravne enote Domžale. V združbi so sodelovale še druge osebe, za katere pa še zbirajo obvestila in ugotavljajo njihovo dejansko vlogo.

Ugotovili so, da je združba v prvi polovici lanskega leta kupila starejšo stanovanjsko hišo na Goričkem in jo opremili za pridelavo prepovedane droge. Nato so kupili še dve starejši stanovanjski hiši in sicer na območju upravne enote Lendava in na območju upravne enote Gornja Radgona.

Opremo iz hiše na Goričkem so letos preselili v stanovanjsko hišo na območju upravne enote Gornja Radgona. Na podlagi odredbe preiskovalnega sodnika so opravili preiskavo vseh omenjenih hiš in tudi kraj bivanja enega od osumljenih. V hiši na območju upravne enote Gornja Radgona so našli polno opremo za tako imenovani laboratorij za gojenje prepovedane droge konoplje. Vrednost opreme znaša okrog 30 000 €.

Zaenkrat je bilo v obeh primerih skupno podanih 14 kazenskih ovadb, za najmanj 10 kaznivih dejanj pa se še zbirajo obvestila in bodo naknadno podane kazenske ovadbe na pristojno tožilstvo.

Borut Bojnec

## Nova knjiga Cumper Camper

**Projekt CUMPER CAMPER bogati kulturno zakladnico pravljič, katerega namen je z izdano pravljičjo obogatiti otroški svet domišljije na podlagi njemu znane tematike prihajajoč iz njegovega okolja (Prekmurje, Goričko, gradovi, čarovnice, svet doma, odsotnost staršev, mestno življenje, neenakost).**

V okviru tega projekta pa je nedolgo nazaj izšla pravljičja Cumper Camper. Pa naj vam na koncu še bolj približamo slikanico s kratkim odlomkom... V deblu globoko zakoreninjenega bora na Goričkem, blizu najstarejšega gradu na Slovenskem, je že od nekdaj stanovala velika čarovnica. Nihče točno ne ve, koliko je stara in kakšna je. Mnogi pravijo, da je stara, kot je star grad. Nekateri govorijo, da je stara kot zemlja, tretji spet, da nihče ne pozna njene starosti. Neka starka je celo pripovedovala, da jo je videla v rani mladosti, ko je tako enkrat počivala pod borom. Tako se je izvedelo, da ima velik kljukast nos in nagubane roke z dolgimi črnimi nohti. V celem čarovniškem svetu pa je bilo znano, da ta velika čarovnica na svet pričara vse ostale čarovnice, vse tiste debele, suhe, hudobne, prijazne, velike in majhne. ...«

Dorina Veldin

## NAŠA ČETICA KORAKA

**Vrtec Murska Sobota je v sredo v športni dvorani OŠ I pripravil prireditve ob zaključku šolskega leta 2009/2010 z naslovom „NAŠA ČETICA KORAKA. Na prireditvi so pripravili zabaven otroški program, na katerem so se tako otroci kot starši in učitelji zelo zabavali.**

Program je otvorila ravnateljica vrtca Murska Sobota Bernardka Marič, ki je povedala, da ima vrtec Murska Sobota 47 oddelkov in okrog 800 otrok na 8 lokacijah. Na prireditve je prišel tudi župan mestne občine Murska Sobota Anton Štihec, ki je nagovoril prisotne na prireditvi.

Vrtec Murska Sobota vključuje naslednjih 8 enot: enoto MIŠKE, enoto GOZDIČEK in enoto RINGA RAJA iz mesta Murska Sobota, enoto KRTEK iz Bakovec, enoto SRNICA iz Kroga, enoto VEVERIČKA iz Rakičana in enoto ROMANO iz Pušče. Na zaključni prireditvi je sodelovalo vseh osem enot vrtca Murska Sobota. Vse skupine otrok so na pesem GIBI GIBI GIBI prikazale zanimiv in zabaven ples.

Borut Bojnec

## Tiskovna konferenca na Negovskem gradu

**Tiskovna konferenca na Negovskem gradu je seveda potekala po dnevnem redu, najprej pa so najavili najemnika Negovskega gradu. Župan je spregovoril tudi o temi, katera se mu zdi zelo pomembna in sicer o tem da so dobili še drugega najemnika Negovskega gradu.**

Na tiskovni konferenci je Anton Kampuš predstavil še nekaj vsebin, ki naj bi se izvajale v Negovskem gradu, katere bo izvajala med drugim tudi Accademia Europea. Sledila je druga točka, to je nadaljevanje izgradnje objektov v industrijski coni Gornja Radgona na Meleh in načrtovane investicije v podjetniško obrtni coni Ciglenska jama. Ta industrijska cona je moj ponos v tem delu Pomurja oz. Štajerske, je še dodal župan občine Gornja Radgona. V Gornji Radgoni pa se bo zvrstilo tudi nekaj pomembnejših otvoritev.

Dorina Veldin

## = Mladi Pomurci =

### Prostovoljec 2009

**Na Brdu pri Kranju je potekala podelitev priznanj najboljšim prostovoljcem in prostovoljskim projektom za leto 2009. Gre za zaključno prireditev natečaja Mladinskega sveta Slovenije z naslovom „Prostovoljec leta 2009“, katere pokrovitelj je predsednik RS dr. Danilo Türk.**

Na letošnji natečaj je prispelo skupaj 187 prijav; 144 za posameznike in 43 za projekte; sodelovalo je skupno 111 različnih prijaviteljev. Letos so med Naj nazive z namenom spodbujanja mladinskega dela in mladinskega organiziranja uvedli tudi dve novi kategoriji: Naj mladinski voditelj in Naj mladinski projekt. Tako so k prijavi spodbudili nekoliko več organizacij s področja mladine; tokratna „posebnost“ pa je tudi več prijav s področja kulture.

Strokovna komisija, ki je izbrala Naj prostovoljce in projekte, je pri svoji izbiri upoštevala predvsem samostojnost in samoiniciativnost prostovoljcev pri njihovem delu, rezultate njihovega dela, vpliv na okolico ter širjenje prostovoljstva in mreženje ( vključevanje različnih institucij, skupin in posameznikov ) v njihovo delo. Podelili so naziva Naj prostovoljka in Naj prostovoljec v treh starostnih skupinah, Naj prostovoljski projekt, Naj mladinski voditelj oz. Naj mladinska voditeljica in Naj mladinski projekt. Naziv Naj prostovoljec 2009 v kategoriji moški nad 30 let je prejel Janko Potočnik iz Spodnjega Kamenščaka ( občina Ljutomer ), na predlog Mladinskega centra Prlekije za požrtvovalno delo na humanitarnem, kulturnem in mladinskem področju ter za povezovanje med generacijami.

Simon Balazic

### Prireditev Pomurje Žura 2010 se je uspešno zaključila

**V Prleškem študentskem klubu imajo že veliko izkušenj v organiziranju raznovrstnih prireditev. Organizirajo večino prireditev kulturne narave za mlade in stare, kot so npr.: brucovanje, mali in veliki Zobl žur v Ljubljani, Zobl žur v Mariboru, Pomurje žura.**

Prireditev Pomurje žura so organizirali sedaj že tretjič in je med njihovimi novimi projekti. Prireditev POMURJE ŽURA 2010 je tudi tokrat potekala v Razkrižju točneje na »Razkriškem kotu«. Cilj tega projekta je predvsem druženje, šport in zabava mladih in starih. Skozi dan je bilo zelo pestro, saj so organizirali, cros v dolžini 9km, tekmovanje v malem nogometu, simulator bika. V večernih urah pa je bil organiziran koncert skupin Mi2 in Crvena jabuka, katera ima to leto 25. obletnico ustanovitve. Njihova ciljna skupina so dijaki, študentje ter starejša generacija. Na prireditvi se je tokrat zbralo okrog 1000 ljudi.

Dorina Veldin

## = Kultura v Pomurju =

### Razstava pomurskega akademskega slikarja Ludvika Vrečiča

**Ludvik Vrečič velja za prvega prekmurskega akademskega slikarja. Za njegovo vsesplošno večjo prepoznavnost so poskrbeli občina Cankova in občina Puconci. Izdali so namreč brošuro in zloženko o njegovem delu, na ogled pa je tudi razstava njegovih del.**

Ludvik Vrečič je bil rojen 10. aprila 1900 v Skakovcih, očetu Štefanu in materi Juditi, rojeni Kumin. Po pripovedovanju je bil živahen otrok, ki se je navduševal nad majhnimi rečmi. S šestim letom je vstopil v osnovno šolo v Strukovcih.

Leta 1912 je po končanem petem razredu v Strukovcih končal šesti razred osnovne šole v Murski Soboti. V tem obdobju je že pokazal prirojeni talent za risanje. Na tiskovni konferenci pa se nam je še pridružila Vrečičeva nečakinja Ida Horvat. Ob 110 – letnici Ludvika Vrečiča pa se bodo zvrstili nekateri dogodki, katere je predstavil Duhovnik Evangeličanske cerkvene občine Bodonci, Simon Sever.

Vrečičeva likovna dela v vsej svoji širini izražajo nepopisno čustveno prizadetost do življenja, ljudstva, šeg in običajev, narave, kmetijskega življenja in evangeličanske vere. Povedano potrjujejo nešteti motivi prekmurskega človeka, goričke pokrajine in cerkva. Njegov bogat slikarski opus zaznamuje v prekmurskem slikarstvu prvo obdobje modernizma.

Dorina Veldin

### Center Bánffy v Lendavi

**Center Bánffy je pomemben kulturni »izvir«, ki ga radi obiskujejo vsi - tako domačini kakor turisti, ki jih zanimajo madžarske knjige in časniki, bogati umetniški in poljudnoznanstveni programi, pa tudi obiskovalci, ki si želijo zgolj privoščiti dobro kavo in slastno pecivo, hkrati pa občutiti vzdušje meščanskega življenja.**

Hiša na Glavni ulici 32 zagotavlja koristno in kulturno preživljanje časa, hkrati pa tudi zabavo in uživanje v omamnih okusih, saj njena ponudba zajema knjigarno in internetno kavarno, manjšo galerijo in kulturne storitve. Tu prirejajo pomembne literarne in glasbene programe, predstavitve

knjig, uradna in prijateljska srečanja in znanstvena posvetovanja.

Center, ki deluje v okviru Zavoda za kulturo madžarske narodnosti, je svoje ime dobil po znani dolnjelendavski aristokratski družini, ki je bila ena najznačilnejših rodbin Madžarske v 17. stoletju, in je bila nepogrešljiv mecen in spodbujevalec kulture kraja. Center Bánffy domuje v lični, nekdanji meščanski pritlični hiši. V njeni dvoriščni zgradbi, ki še čaka na obnovo, je v drugi polovici 18. stoletja delovala judovska molilnica, kot prvi tovrstni objekt v mestu. Zgradba je bila obnovljena v letih 2003-2004 predvsem s sredstvi madžarskih fundacij in sicer tako, da odraža značilnost in vzdušje naglo razvijajočega se mesta na prelomu 19. in 20. stoletja.

Hišo je v osemdesetih letih 19. stoletja kupil ugledni židovski odvetnik Adolf Wollák, ko se je priselil v Doljno Lendavo. V čedni, urejeni, podkleteni hiši je v naslednjih desetletjih živel skupaj s svojo soprogo Hermino Hochsinger, ki je bila iz Dunaja in dvema sinovoma, Miklósem, kasnejšim lekarnarjem in Jánosem, ki se je podal po stopinjah svojega očeta. Adolfa Wolláka je številčna judovska skupnost mesta izvolila za predsednika judovske skupnosti. Po zgodnji smrti starejšega sina sta umrla tudi oče (1926) in mati (1934), mlajši sin pa se je odselil iz Dolnje Lendave, tako je družinska hiša prešla v last družine Weisenstern, ki je v njej živela vse do leta 1944, ko so jih odpeljali v koncentracijsko taborišče. Celotna zgradba s pripadajočo parcelo je ob koncu 20. stoletja prešla pod okrilje lendavske samouprave.

Dorina Veldin

**= Jonapot Kivanok – Dober dan =**

## **Projekt MURA – RABA TV**

**V četrtek 17. junija so lokalno televizijo TV AS obiskali člani partnerske televizije Gotthárd TV iz Madžarske. TV AS si z njimi v okviru projekta vsak teden izmenjuje oddaji BEPILLANTÓ in MURA-RABA TV.**

V sklopu projekta MURA-RABA TV, ki ga TV AS izvaja skupaj s RRA MURA, ZVEZO SLOVENCEV NA MADŽARSKEM in Gotthárd TV, potekajo številne medijske čezmejne aktivnosti. Kot ena izmed aktivnosti se je v mesecu juniju začelo izobraževanje oziroma usposabljanje članov porabskega dopisništva. Tako so v sklopu tega usposabljanja v Mursko Soboto na televizijo AS prišli člani dopisništva iz Porabja in sicer dva novinarja in dva tehnika. Usposabljanje vključuje spoznavanje z našim osebjem, snemanje, priprava prispevkov, montažo in še kaj.

Svoj pogled na projekt in usposabljanje nam je predstavila novinarka na TV Gotthárd in sodelavka na projektu MURA-RABA TV Nikoletta Vajda. Povedala je, da so si najprej ogledali studio in naprave, s katerimi delajo na TV AS, nato pa so si se izmenjali izkušnje. Dejala je tudi, da ima ta projekt zelo pozitivne učinke tako na prebivalce v Porabju, kjer krepi indentiteto, kot tudi na prekmurce, saj skozi oddaje, ki se predvajajo na lokalni televiziji, ti spoznajo način življenja tamkajšnjih ljudi. Prebivalcem Porabja s tem projektom približajo Prekmurje, saj njihovi gledalci izvejo kaj se tukaj dogaja, tako dobijo več informacij o Prekmurju.

Gostje iz Porabja bodo na usposabljanju cel teden in kot so povedali že prvi dan, se zelo veselijo

nadaljnjih aktivnosti v deželi ob reki Muri.

Borut Bojnec

## = Šunen le Romen – Prisluhnite Romom =

### Romi – pogled v preteklost in sedanjost

Romi svoje uradno in danes uporabljeno poimenovanje dobijo šele leta 1971, do tedaj pa za njih uporabljajo termin Cigani. To poimenovanje se uporablja predvsem zaradi neznanja o njihovem izvoru. Tako so za njih krožile zgodbe, da izvirajo iz Egipta, da so preživeli potomci Atlantide ipd. Vendar pa naj bi se Romi od 10 do 13 stoletja selili na zahod iz severozahodnega dela Indije, a začetki in vzroki njihovih migracij še danes niso povsem znani. Rome, kot jih kličemo danes, zelo dobro opredeli izvor te besede v starem indijskem jeziku in pomeni ljudi, ki se ukvarjajo s petjem in glasbo.

Romi svoje uradno in danes uporabljeno poimenovanje dobijo šele leta 1971, do tedaj pa za njih uporabljajo termin Cigani. To poimenovanje se uporablja predvsem zaradi neznanja o njihovem izvoru. Tako so za njih krožile zgodbe, da izvirajo iz Egipta, da so preživeli potomci Atlantide ipd. Vendar pa naj bi se Romi od 10 do 13 stoletja selili na zahod iz severozahodnega dela Indije, a začetki in vzroki njihovih migracij še danes niso povsem znani. Rome, kot jih kličemo danes, zelo dobro opredeli izvor te besede v starem indijskem jeziku in pomeni ljudi, ki se ukvarjajo s petjem in glasbo.

Prva skupina indijskih nomadov na bi se selila v Afganistan in Perzijo, od tam pa naprej čez iransko ozemlje v Armenijo, Turčijo in Grčijo. Drugi pa so šli v Sirijo, severno Afriko in od tam v Španijo. V naše kraje so prišli iz Grčije in sicer v 14. stoletju. V 15 in 16 stoletju Romi dosežejo tudi najsevernejše evropske dele – od Skandinavije in Škotske do Belorusije in Rusije. Večina Romov se pri nas naseli na severovzhodu države predvsem ob meji. V Prekmurje so prišli iz Madžarske in si tu ustvarjali svoj življenjski prostor v obliki naselij in zaselkov. Danes v Sloveniji poznamo trojno delitev Romov in sicer dolenski oziroma hrvaški Romi, prekmurski oziroma madžarski Romi in gorenjski oziroma nemški Romi in vsaka izmed treh skupin govori tudi svoje romsko narečje.

Drugačnost Romov v podobi, kulturi, jeziku in navadah je vzpostavila ločnico med njimi in domačini skozi stoletja, v povezavi z njimi pa so nastajali in se do danes ohranili številni stereotipi in predsodki. Z prihodom v tuje dežele so namesto lepe dobrodošlice deležni asimilacije, deportacije in represije in so krivi za vse nadloge tega sveta. Tako v 16. stoletju Evropa kar tekmuje v uveljavljanju „proticiganske“ zakonodaje. Najhujši časi za Rome pa so v času nacistične Nemčije. Prvi temelji za etnično čistko so dani že leta 1899, ko v Münchnu ustanovijo agencijo za boj proti ciganski nadlogi, kjer zbirajo podatke o vseh Romih starejših od šest let. Po Hitlerjevem prihodu na oblast pa je sprejet zakon o sterilizaciji različnih kategorij prebivalstva, tudi Romov. Po nekaterih podatkih naj bi v času 2. svetovne vojne usmrtili najmanj pol milijona Romov.

V Evropi danes živi okrog 12 milijonov Romov, v Sloveniji pa po podatkih socialnih služb okrog 9000 in imajo status avtohtone narodne skupnosti. Vendar pa zanesljivih podatkov o njihovem številu ni. Tako se je v popisu prebivalstva leta 1991 za Rome opredelilo 2259 oseb, v letu 2002 pa 3246 oseb (Statistični urad Republike Slovenije). Največ Romov je v Prekmurju (okrog 40 % vseh

Romov v Sloveniji) in na Dolenjskem, so pa tudi drugod, a v manjših skupinah. Med Romi so tudi precejšnje razlike, zaradi česar je tudi različna stopnja integriranosti v okolje. Po splošnih ocenah naj bi prekmurski Romi živeli precej boljše kot dolenjski Romi. Specifičnost Romov je tudi z več vidikov „problematična“, ker je v nasprotju z modernimi integrativnimi mehanizmi. Način življenja Romov in njihova socialna izključenost iz širšega družbenega okolja povzroča njihovo neizobraženost in kasnejše majhne možnosti za poklicno vključitev. Vendar pa se dojemanje Romov danes spreminja. Družba se čedalje bolj zaveda bogastva, ki ga prinašajo različne kulture. Vzpostavlja se most na različnih nivojih skupnega življenja Romov in neromov, kar vodi do boljšega medsebojnega življenja. Do pomembnega premika je v zadnjem času prišlo tudi z večjo organiziranostjo Romov (ustanovljena Zveza Romskih društev) in njihovo prisotnostjo v javnem življenju (pojav romskih oddaj na radiu in televiziji, izdaja romskih revij ipd). Kliner opredeljuje romsko etnično skupino, kot družbeno skupino v nastajanju, kar pomeni, da se v določeni skupini začnejo razvijati neke formirane institucionalne strukture, da se ustvarjajo nove formalne in neformalne mreže in da se nasploh izoblikuje nove etnične identitete in solidarnost.

Zasluge za izboljšanje situacije Romov, pa gredo poleg omenjenih dejstev tudi drugačni politiki države in njenih organov do romske problematike.

Negativni etnični in rasni predsodki, ki destruktivno vplivajo na družbeno okolje in vodijo do aktivne diskriminacije posameznih skupin, na osnovi večje integracije, ter večje organiziranosti in aktivnosti v tem primeru samih Romov pridobivajo pozitivne konotacije in vzpodbudno delujejo na odnos med vsemi ljudmi in na vso družbo.

Borut Bojnec

## = Zamejski tris =

### Podružnična osnovna šola Krog gostila učence iz Gornjega Senika ter Monoštra

**V okviru čezmejnega projekta so učenci podružnične šole Krog pripravili prijeten sprejem ter kratek kulturni program za učence iz osnovne šole Gornji Senik.**

Podružnična osnovna šola Krog pri Murski Soboti je bila v tem šolskem letu pobudnik čezmejnega projekta, ki naj bi stkal prijateljske vezi med njenimi osnovnošolci in njihovimi porabskimi vrstniki, učenci dvojezične osnovne šole Gornji Senik in Monošter. Po previdnih začetkih, ko so med Prekmurjem in Porabjem potovala sporočila z likovnimi izdelki, prostimi spisi in priložnostna darila, so kroški osnovnošolci pred dvema tednoma prvič obiskali svoje vrstnike v Porabje. Šlo je sicer za celodnevno ekskurzijo učencev prvih štirih razredov dvojezične osnovne šole iz Gornjega Senika in osnovne šole Monošter, ki obiskujejo pouk slovenskega jezika, med katerim so si ogledali največjo graščino na Slovenskem pri Gradu na Goričkem, se sprehodili po Zdravilišču Radenci, obiskali svoje prijatelje na POŠ Krog in potepanje po pokrajini ob Muri končali v Ižakovcih na otoku ljubezni.

Dorina Veldin

**= Politične =****Razvojna perspektiva Pomurja**

**Javna okrogla miza v Murski Soboti, ki jo je organiziralo uredništvo časnika Večer in ji nadelo bizarni naslov – »Pomurje-slovenski razvojni eksperiment« je še enkrat pokazala, da obstaja velik razkorak med tistimi, ki snujejo zakone in večine tistih, ki se morajo ravnati v okviru le teh.**

Na okrogli mizi so sodelovali Dejan Židan (minister za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano), Henrik Gjerkeš (minister za lokalno samoupravo, gozdarstvo in prehrano), Bojan Starman (predsednik uprave Mura in partnerji), Marijan Perša (kmetovalec in predsednik sveta območne enote Kmetijsko-gozdarske zbornice) in Franc Jurša (župan Ljutomera in predsednik sveta Pomurske razvojne regije) ter moderatorja Tomaž Ranc in Branko Žunec. V razpravi so visoki politiki in gospodarstveniki predstavili svoja stališča o regionalni problematiki pomurski publiki.

Minister za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano Dejan Židan je poudaril, da obstaja znotraj Pomurja velik potencial za lastno proizvodnjo hrane, ki je glede na razmerje v EU še zmeraj zelo nizka. Povedal je tudi, da bo sredstev za Pomurja iz razvojnega denarja, ki ga država Slovenija črpa iz Programa za razvoj podeželja, še več, ker je Pomurje znotraj kmetijske proizvodnje in proizvodnje hrane v Sloveniji, najpomembnejša regija.

Opozoril je tudi na razpise ministrstva v nekaj manj kot 30 milijonov evrov, ki omogočajo, da se poleg kmetijstva in podeželja razvijajo tudi druge primerne dejavnosti.

Minister za lokalno samoupravo in regionalno politiko Henrik Gjerkeš se je zavzel za pozitivne koristi pomurskega zakona, ki naj bi pomenil tudi začetek prestrukturiranja, saj so razdeljena sredstva preko prvega javnega razpisa razpršena med majhna podjetja različnih dejavnosti, sredstva pa bodo uporabljena za prve investicije.

Povsem drugačno mnenje o zakonu in pa pridobivanju finančnih spodbud preko javnih razpisov ima predsednik uprave podjetaja Mure, ki meni, da je le-to preveč zbirokratizirano in komplicirano in končno tudi drago.

Gospod Starman je še dodal, da se veliko vlaga v znanost in tehnologijo in to sicer podpira, moti pa ga, da še vedno ne moremo govoriti o kakšnih večjih rezultatih na tem področju v Sloveniji.

Tudi Marijan Perša, ki pozna problematiko podeželskega prebivalstva v regiji, je podprl mnenje predhodnika, da je pot do finančnih sredstev preko razpisov težko in mukotrpno dejanje.

Zaključek okrogle mize je torej pustil veliko odprtih vprašanj in pustil pri poslušalcih vtis, da se moramo zanašati predvsem nase in na svojo znanje, zdrav razum in iznajdljivost, predvsem pa ne dopustiti, da se na nas Pomurcih izvajajo kakršnikoli eksperimenti.

Simona Ferčak

**= Tu smo zaradi drugih =**

## Podelitev Pomurskih raziskovalnih nagrad

**Pomurska izobraževalna fundacija (PIF) je v sodelovanju z Pomursko akademijo (PAZU) organizirala slavnostno podelitev Pomurskih raziskovalnih nagrad, kjer podeljujejo nagrade za najboljšo diplomsko, magistrsko in doktorsko delo.**

K prireditvi, ki so jo letos organizirali že osmo leto zapored, se je letos priključil tudi Klub prekmurskih študentov (KPS), ki je tudi sponzoriral nagrado za najboljšo magistrsko nalogo. Poleg moderatorke, ki je povezovala program, so goste in nagrajence pozdravili še predsednik uprave PIF dr. Mitja Slavinec, predstavnik Pomurske akademije dr. Anton Vratuša in predsednica KPS Mihaela Kalamar.

Predsednik uprave Pomurske izobraževalne fundacije dr. Mitja Slavinec je poudaril, da je študentom iz Pomurja težje študirati kot drugim študentom, saj morajo vložiti več truda v študiranje, a so po drugi strani zato bolj uspešni.

Predstavnik Pomurske akademije akademik dr. Anton Vratuša pa je dejal, da ga po eni strani veseli, da je v zadnjih 50-ih letih Pomurje naredilo ogromen skok po številu znanstvenikov, po drugi strani pa ga skrbi, da je pomurska regija padla na raven najmanj razvitih področij v Sloveniji.

Prejemniki Pomurske raziskovalne nagrade, ki jih je bilo šest, so si razdelili denarni sklad v višini 5000 €. Tako sta Pomursko raziskovalno nagrado za najboljšo diplomsko delo iz področja naravoslovja prejela Danijel Gruškovnjak in Larisa Tratnjek, iz naravoslovja in humanistike pa Tomaž Lukman. Nagrado za najboljšo magistrsko nalogo je prejela mag. Andreja Švab Lenarčič. Nagradi za najboljšo pomursko doktorsko disertacijo sta bile dve, prejeli pa sta jo dr. Jerneja Farkaš Lainščak in dr. Andreja Kovač.

Nagrada poleg materialne vrednosti pomeni tudi veliko moralno spodbudo, prejemnikom pa zagotavlja tudi velik ugled v regiji in širše.

Borut Bojnec

**= Za okolje =**

## Tiskovna konferenca RRA Mura

**Regionalna razvojna agencija Mura je v okviru projekta TransEcoNet organizirala tiskovno konferenco, ki je bila v Klubu PAC. Na tiskovni konferenci so podrobneje predstavili prve rezultate 3 letnega projekta TransEcoNet, ki so ga pričeli izvajati januarja 2009.**

Na tiskovni konferenci je dr. Boštjana Žajdela, ki je projektna vodja na RRA Mura, najprej predstavila sam projekt, nato pa je višji znanstveni sodelavec na Biološkem inštitutu Jovana Hadžija dr. Andraž Čarni predstavil rezultate dosedanjega raziskovanja.

Projekt TransEcoNet (Transnational Ecological Networks in Central Europe) poskuša prek promocijskih dejavnosti med drugim ozaveščati in informirati o vrednotah okolja ob reki Muri, ter o

naravni in kulturni dediščini. Vrednost projekta je 2,9 milijona evrov in ga (v primeru Slovenije) financira v višini 85 % Evropska unija v okviru programa Srednja Evropa, preostalih 15 % vrednosti sofinancirajo projektni partnerji. Vodilni partner na projektu je Tehniška univerza iz Dresna iz Nemčije. Na projektu sodeluje 16 partnerskih institucij od tega 3 slovenski partnerji: Regionalna razvojna agencija Mura, Univerza v Novi Gorici in Geodetski inštitut Slovenije. Pridruženih partnerjev je 22 in prav tako 4 slovenski: Krajinski park Goričko, Univerza v Ljubljani, Kozjanski park in znanstveno-raziskovalni center SAZU.

Projekt se izvaja v okviru centralne Evrope in obsega 4. projektne regije. Severno, ki poteka med Nemčijo, Češko in Madžarsko. Osrednjo projektno regijo 1, ki se razteza med Madžarsko, Avstrijo in Slovaško. Osrednjo projektno regijo 2, ki poteka na ozemlju med Češko, Slovaško, Poljsko in Avstrijo in južno projektno regijo, ki poteka po Slovenskem ozemlju, ter mejah Avstrije, Madžarske in Hrvaške. V Pomurju so osredotočeni na reko Muro in Krajinski park Goričko, poleg tega pa podrobneje raziskujejo tudi vmesno projektno območje med reko Muro in Krajinskim parkom Goričko in celotno Pomurje.

Do sedaj so ugotavljali in obdelovali vrzeli v čezmejnih ekoloških omrežjih v srednji Evropi. Najprej so zbrali podatke o obstoječih ekoloških omrežjih in na podlagi raziskav predlagali optimalno ekološko omrežje na širšem raziskovalnem območju. Ukvarjajo se tudi z razširjenostjo robinije (*Robinia pseudacacia*). Na treh različnih delih Pomurja so na vzorčnih ploskvah kartirali pojavljanje robinije in izdelali model razširjenosti. Ugotovili so, da se robinija najprej razširi na manj produktivnih rastiščih. Na podlagi kartiranja in prostorskega modeliranja so ugotovili, kateri travniki so najbolj ogroženi na Goričkem. Mokrotni travniki so najbolj ogroženi habitati na Goričkem in zato potrebujejo posebno zaščito.

Borut Bojnec

## = Podjetništvo in gospodarstvo =

### Rezultati Prvega javnega razpisa

**Na novinarski konferenci v Murski Soboti sta minister dr. Henrik Gjerkeš in vodja Projektne pisarne Vlade RS v Pomurski regiji, dr. Andrej Horvat predstavila rezultate »Prvega javnega razpisa za spodbujanje začetnih investicij podjetij in ustvarjanje novih delovnih mest na območju izvajanja Zakona o razvojni podpori Pomurski regiji v obdobju 2010-2015«, v okviru katerega je bilo razpisanih 7.160.000 evrov sredstev.**

Dotaknila sta se tudi ostalih aktualnih tem s področja izvajanja Zakona o razvojni podpori Pomurski regiji v obdobju 2010-2015. Vodja Projektne pisarne Vlade RS v Pomurski regiji, dr. Andrej Horvat, je poudaril, da so bile v sodelovanju z Gospodarsko zbornico Slovenije in Ministrstvom RS za gospodarstvo že oblikovane vsebine razpisa, ki jih bo Ministrstvo RS za gospodarstvo v okviru gospodarskih središč razpisalo predvidoma 24. junija 2010 v vrednosti 185 milijonov evrov.

Med drugim je na novinarski konferenci g. Aleš Obal s podjetja ARCONT d.d. predstavil projekt Implementacije nizkoenergijskih montažnih objektov - enega izmed projektov, ki bi bil pri pregledu prejetih vlog ocenjen z najvišjim številom točk. Projekt je v okviru omenjenega javnega razpisa uspešno kandidiral za pridobitev 500 tisoč evrov za sofinanciranje investicije. Na osnovi rezultatov

izvedenega Prvega javnega razpisa in sklepa medresorske komisije je bila, z namenom zagotovitve čim boljše realizacije proračuna, opravljena prerazporeditev sredstev med posameznimi inštrumenti v letu 2010.

Dorina Veldin

## = Izobraževanje v Pomurju =

### Valeta na OŠ III Murska Sobota

V torek 15. 6 je v športni dvorani OŠ III v Murski Soboti potekala zaključna prireditve – valeta, na kateri so se devetošolci poslovili od brezskrbnih šolskih dni in se podali v svet odraslih. V ta namen so učenci 9a, 9b in 9c razreda pripravili zabaven program. Predstavili so glasbene, igralske in plesne točke, ki so se jih naučili pod vodstvom mentorjev.

Dogodek so otvorili s plesnim venčkom, na katerem so pokazali izjemne plesne sposobnosti. Program se je začel z zahvalo učencev staršem, učiteljem, ravnateljici in pa tudi sošolcem. Seveda pa ni manjkala niti beseda ravnateljice šole, ki je povedala, da je devet let hitro minilo in da so si v teh letih nabrali dosti spominov in izkušenj. Upa, da so jih naučili samostojno razmišljati in da so dobili zadosti osnove za varno in uspešno življenje.

Po nagovoru ravnateljice se je začel zabaven program, na katerem so učenci na komičen način prikazali, kaj se je dogajalo v razredu, ko so učitelji vstopili v razred in so se vrata učilnic zaprla. Poleg tega, so se predstavili tudi z glasbenimi in plesnimi točkami.

Učenci so se zahvalili tudi razredničarkam, na katere so se obrnili, ko so potrebovali pomoč. V zahvalo so jim podarili tudi skromno darilo. V imenu razredničark, pa je nekaj besed povedala Tina Kur.

Na koncu prireditve pa so učenci zaplesali in zraven zapeli zaključno pesem, ki je na obraz marsikoga privabila solze.

Borut Bojnec

### Sprejem za učence pri županu občine Beltinci

**Župan občine Beltinci Milan Kerman je ob zaključku šolskega leta sprejel učence OŠ Beltinci in OŠ Bakovci. Ob tej priložnosti se jim je zahvalil in podelil majhno pozornost.**

V svojem govoru je povedal, da imajo učenci teh dveh šol zelo dobro podlago za naprej, za srednjo šolo in da učenci teh dveh šol zelo dobro napredujejo. S učenci, katere so v preteklosti nagradili za uspehe v osnovni šoli, so se srečevali tudi ko so delili nagrade za uspehe v srednji šoli (zlata maturantje) in pa na fakultetah. Župan je še povedal, da bo zelo pomemben prvi vtis, ki ga bodo pustili na začetku srednje šole in ta vtis jih bo spremljal vsa štiri leta. Svetoval jim je tudi, da naj jih negativna ocena ne ustavi, ampak jim na bo kot vzpodbuda za naprej, da se bodo bolj potrudili, da bo prva negativna ocena tudi zadnja negativna ocena.

Nagrajenci so dejali, da je v ta uspeh bilo vloženo dosti truda in odrekovanja. Pomebno je vselej verjeti vase in se potruditi in potem tudi uspeh ne izostane. Pričakovnja za naprej so prav tako velika in vsi so prepričani, da bo z delom preišla tudi nagrada.

Ravnateljica OŠ Beltinci pa je povedala, da učenci predstavljajo vse, da zaradi njih sploh obstajajo šole, učitelji in tudi ona sama kot ravnateljica in da je potrebno zato vsak dan delati. Povdarila je še, da je vsaka generacija zgodba zase in da je letošnja posebna po tem, da je bolj solidarna, da so imeli bolj izražene vrednote, ki jih ta svet potrebuje – spoštovanje, strpnosti in tolerantnost.

Borut Bojnec

## = Zdravje duha in telesa =

### 2. šola za paciente in svojce

**Medobčinsko društvo invalidov Murska Sobota je organiziralo 2. šolo za paciente in njihove svojce. Zraven jim je pripomogla tudi splošna bolnišnica Murska Sobota, saj so jim za predavanje ponudili njihove prostore, predavanje pa so izvedli njihovi strokovni delavci na tem področju.**

**Zelena mrena** ali **glavkom** je bolezen, kjer pride do okvare očesnega živca zaradi povišanega očesnega pritiska. Ta je višji zaradi zmanjšane odtoka prekatne vodke iz očesa zaradi različnih vzrokov. Običajno se pojavi po 45. letu starosti. Okvara očesnega živca vodi do postopnega oženja oziroma slabšanja vidnega polja. Začetnih in zmernih izpadov vidnega polja ljudje ne zaznamo, pri pregledu pa jih lahko ugotovimo s preiskavo z aparatom perimenter. Nezdravljena zelena mrena vodi do postopnega pešanja vida in končno lahko tudi do popolne slepote. S sodobnimi zdravili in operacijami lahko bolezen ustavimo, eventuelnih že prisotnih izpadov v vidnem polju pa ne moremo popraviti. Zdravljenje zelene mreže je običajno doživljensko, kar pomeni, da morajo bolniki uporabljati kapljice in kontrolirati očesni pritisk do konca življenja. Zaradi narave bolezni je pomembno njeno zgodnje odkrivanje. Tako svetujejo vsem po 45. letu starosti merjenje očesnega pritiska in pregled očesnega živca pri okulistu na tri leta, ljudem s to boleznijo v družini pa 1x letno.

Do zelene mreže pride, če je visok očesni pritisk, ki povzroča napetost med vlakni očesnega živca ter po daljšem času odmiranje le teh. K temu pripomore tudi slabša prekrvavitev očesnega živca. V nekaterih primerih je vzrok za glavkom lahko tudi pogosto jemanje kortikostereoidov ali očesnih kapljic.

Vzroka za visok očesni pritisk sta dva:

- prekomerna tvorba očesne tekočine
- slaba pretočnost odtočnega kanala med roženico in šarenico

Dorina Veldin

### Akcija Pomagajmo (v)si v Splošni bolnišnici Murska Sobota

**Akcija pomagajmo (v)si, katero je pred nekaj časom v Splošni bolnišnici Murska Sobota predstavil organizacijski odbor, je namenjena zbiranju donacijskih sredstev za nakup Magnetne resonance (MR). Naložba je zelo pomembna tako za Splošno bolnišnico Murska Sobota kot seveda tudi za regijo oziroma njene prebivalce.**

Vrednost naložbe v MR skupaj s predelavo prostora in stroški vzdrževanja znaša 1,2 mio. EUR. Organizatorji bi si želeli zbrati do 10 odstotkov vrednosti nakupa s pomočjo akcije Pomagajmo (v)si!. Pridobitev MR bo omogočala boljšo diagnostiko in kakovost zdravljenja, večjo varnost za bolnike, skrajšanje čakalnih vrst ter zmanjšanje stroškov za paciente, saj so se do sedaj morali voziti na preiskave v Maribor ali Ljubljano.

Magnetna resonanca je tehnika slikanja notranje zgradbe telesa z uporabo tako imenovanega magneta, radijskih valov in računalnika. Sama naprava pri svojem delovanju ne uporablja rentgenskih žarkov, in po do sedaj zbranih podatkih ni zdravju škodljiva. Vrednost MR znaša 800.400 EUR, skupaj s stroški priprave prostora za namestitev in stroški vzdrževanja pa 1,2 mio. EUR. Ministrstvo za zdravje bo prispevalo 300.000 EUR, preostali del pa se bo pokrila z dolgoročnimi krediti in s pomočjo donacij. »S to napravo bomo pridobili manjkajoč in zelo potreben člen v Splošni bolnišnici Murska Sobota. To je za nas zelo pomembna in velika pridobitev,« je dejal direktor Splošne bolnišnice Murska Sobota Bojan Korošec.

Sama pogodba za nakup MR bo podpisana, ko bodo potekli vsi zakonski roki, locirana pa bo na oddelku za RTG dejavnost. Sama priprava prostora bo stala 171.600 EUR. Po končanem javnem razpisu je na koncu bil izbran aparat Siemens magnet Essenza ponudnika Siemens. Zmogljivost magnetne resonance je 1,5 Tesla s 13 tuljavami. MR bo dobavljena v roku do 180 dneh od podpisa pogodbe in možnosti selitve. Letno bodo opravili cca. 2.000 preiskav, v prihodnjih letih pa si želijo dodatne odobritev števila preiskav s strani plačnika. MR se bo uporabljala za: slikanje glave, C hrbtenice in vratu, za slikanje glave vratu in nevrovaskulature, hrbtenice, za ZUA slikanje glave, celostne hrbtenice, srca in prsnega koša, abdomna, slikanje dojk, kolen in manjših sklepov ekstermitet, slikanje ramen ter celotnega parifernega ožilja.

Namen akcije Pomagajmo (v)si! je zbiranje sredstev za nakup MR s ciljem zbrati do 10 odstotkov celotne vrednosti magnetne resonance. Organizacijski odbor bo v okviru zbiranja sredstev kontaktiral in prosil za sodelovanje in donacije župane pomurskih občin, podjetja in samostojne pojetnike, za sodelovanje se bo poskušal dogovoriti z obema škofijama, pošto Slovenije, trgovskimi centri, Pomurskimi lekarnami in drugimi. Za donatorska sredstva smo odprli poseben sklic v okviru transakcijskega računa odprtega pri Upravi za javne prihodke Murska Sobota in sicer: 01100-6030278282 s sklicem 00-922024, s pripisom za magnetno resonanco. Akcija bo zajemala različna orodja zbiranja donatorskih sredstev, z vrhuncem v drugi polovici avgusta, ko je načrtovan velik koncert s spremljevalnimi dogodki na letališču Rakičan. Vstop na koncert bo prost.

Dorina Veldin

**= Pomurski šport =**

## Beltinski kronometer

V občini Beltinci so v mesecu juniju uspešno izpeljali Beltinski kronometer, ki je štel za Državno prvenstvo in Pokal Slovenije. Organizatorju prireditve kolesarskemu klubu Tim Mlin je v sodelovanju s kolesarskim klubom Tropovci uspelo privabiti okrog 150 rekreativnih in amaterskih tekmovalcev, ki so se pomerili v vožnji na čas – kronometru. Pred občinsko zgradbo v Beltincih je bil start in cilj letošnje 10,8 kilometrov dolge proge, ki je bila speljana od Beltinec do obračališča pri križu v Gornji Bistrici.

Najboljši čas v moških kategorijah absolutno je dosegel Andrej Guček KK Bike-Ek s časom 13 minut in 32 sekund, med ženskami absolutno pa je zmagala Jelka Rakuš Športno društvo Bam.bi s časom 16 minut in 48 sekund. Med ekipami so bili najboljši KK Izvir Vipava, drugo mesto so zasedli kolesarji KK Brda, tretje mesto pa je pripadlo tekmovalcem Športnega društva Turbo MS.

V kategoriji amater A je zmagal Dušan Fister iz KK Tropovci, ki je progo prevozil v dobrih 15-tih minutah in 31 sekundah. Še hitrejši od njega je bil med amaterji B Matej Fujs iz Športnega društva Turbo MS, ki je s povprečno hitrostjo blizu 46 km na uro progo prevozil v 14-tih minutah in 13 sekundah. Med 32 klubi je največ točk zbral KK Izvir, Športno društvo Turbo MS je bilo 12-sto, Kolesarski klub Tropovci pa 13-ti.

Organizator je podelil pokale za prva tri mesta v posameznih kategorijah. Po uradnem delu tekmovanja so omogočili vožnjo tudi rekreativcem brez licence, ki so tako preizkusili svojo telesno pripravljenost. Po tekmovalnem delu kronometra so se v hitrostni vožnji lahko preizkusili tudi kolesarji brez licence, za najmlajše iz beltinškega vrtca pa so organizatorji pripravili tekmovanje v spretnostni vožnji.

Mitja Perš

## Kolesarski maraton BTCiklin

**V soboto 12.6. 2010 je bil v nakupovalnem centru BTC Murska Sobota izpeljan že četrti maraton BTCIKLIN. Maratona se je udeležilo 76 kolesarjev, ki so vozili na treh različnih progah.: družinski, rekreativni in na progi za veliki maraton.**

Vsak udeleženec maratona je dobil spominsko majico in malico. Na varnost je poti za kolesarje poskrbela Občinska športna zveza Moravske Toplice. Za popestritev dogajanja so poskrbela društva Pomurja z razstavo starodobnih vojaških in drugih starodobnih vozil ter predelanih vozil. Naj kolesarji maratona BTCIKLIN so prejeli praktične nagrade.

In kdo so bili naj kolesarji na posameznih progah:

VELIKI MARATON, katerega dolžina je bila 54 KM se je med moškimi najbolje odrezal Mitja Žitnik, Marjeta Voroš Kisilak pa je bila najboljša tekmica pri ženskah.

REKREATIVNI MARATON – 27 KM Janez Zrim- moški, Ivanka Huber- ženska.

Najštevilčnejša ekipa na maratonu je bila Ekipa TONDACH. Najstarejša udeleženka maratona je imela 63 let, Najstarejši udeleženec pa 75 let .Med kolesarji so bili tudi otroci, najmlajši je imel 6 let.

Organizatorji so z letošnjo prireditvijo zelo zadovoljni in pa seveda upajo, da se vidimo tudi na 5.

maratonu BTCiklin 2011.

Dorina Veldin

### = Dogajalo se bo =

16. junij 2010 – **Otvoritev razstave »Umetnost hebrejske pisave« in »Najlepše izraelske ilustracije«.** Ob 19.00h v Sinagogi v Lendavi.

17. junij 2010 – **HERBALIFE – predstavitev posla.** Ob 18.00h v Pokrajinski in študijski knjižnici Murska Sobota.

18. junij 2010 – **kulturabend.de.** Ob 18.00h v Kulturnem domu Beltinci.

19. junij 2010 – **POMURJE ŽURA 2010** - Ob 14.00h v Razkriškem kotu na Razkrižju.

19. junij 2010 – **Šport Fest – delavnice plesa in skupinske vadbe.** Ob 19.00h v športni dvorani OŠ I.

22. junij 2010 – **Kitarska delavnica »Prvi prijem«.** Ob 18.00h v MIKK Murska Sobota.

24. junij 2010 – **MARKETINŠKA DELAVNICA NEMOGOČE.** Ob 9.00h v Ulica arhitekta novaka 9 Murska Sobota.

26. junij 2010 – **Bobnarska delavnica »Govoreči bobni«.** Ob 10.00h v Zaklonišče Murska Sobota.

29. in 30. junij 2010 – **Brezplačna delavnica računalniškega opismenjevanja v Murski Soboti.** Oba dneva od 14 do 17. ure v Osnovni šoli III Murska Sobota.

9. in 10. julij 2010 – **16 AJDOVA NOČ. ŠRC ODRANCI.**

23. do 25. julij 2010 – **Open Smile Jam 2010.** Dolina pri Lendavi.

**Podatki o izdajatelju časopisa „POMURSKI MESEČNIK“:**

Društvo za prepričan znanja in informacij VÖTER, nevladna organizacija  
Gregorčičeva ulica 6, 9000 Murska Sobota

Predsednica društva: Mirjana Ropoša  
Odgovorni urednik: Borut Bojnec

telefon: 02/ 521 30 30  
fax: 02/ 521 30 31  
gsm: 051 38 77 77

davčna številka: 10688366  
matična številka: 1394711

TRR odprt pri Raiffeisen Banka d.d., PE M. Sobota: 24900-9050115293  
Društvo za prepričan znanja in informacij VÖTER  
Gregorčičeva ulica 6, 9000 Murska Sobota

Izdajo spletnega časopisa „POMURSKI MESEČNIK“ sofinancira

